

**Belgija-Briuselis: Klausimų, susijusių su draudimo paslaugų kūrimo procesu taikant Draudimo sektoriaus bendrosios išimties reglamentą (DBIR), tyrimai**

**OJ S 151/2015 07/08/2015**

**Skelbimas apie pirkimą**

**Paslaugos**

**Direktyva 2004/18/EB**

**I dalis: Perkančioji organizacija**

---

**I.1. Pavadinimas ir adresai**

Oficialus pavadinimas: Europos Komisija – Konkurencijos generalinis direktoratas

Adresas: MADO

Miestas: Briuselis

Pašto kodas: 1049

Šalis: Belgija

El. paštas: [comp-iber-study-tender@ec.europa.eu](mailto:comp-iber-study-tender@ec.europa.eu)

**Interneto adresas (-ai):**

Pagrindinis perkančiosios organizacijos adresas: [http://ec.europa.eu/competition/index\\_en.html](http://ec.europa.eu/competition/index_en.html)

Elektroninė prieiga prie informacijos: [http://ec.europa.eu/competition/calls/tenders\\_open.html](http://ec.europa.eu/competition/calls/tenders_open.html)

**Daugiau informacijos galima gauti:**

pirmiau nurodytu adresu

**Specifikacijas ir papildomus dokumentus (įskaitant konkurencinio dialogo ir dinaminės pirkimų sistemos dokumentus) galima gauti iš:**

pirmiau nurodytu adresu

**Pasiūlymai arba prašymai dalyvauti turi būti siunčiami:** Oficialus pavadinimas: Europos

Komisija, Konkurencijos generalinis direktoratas, Kanceliarija ir ištekliai, R2 skyrius

Adresas: Biuras: MADO 13/028

Miestas: Briuselis

Pašto kodas: 1049

Šalis: Belgija

Interneto adresas: [http://ec.europa.eu/competition/calls/tenders\\_open.html](http://ec.europa.eu/competition/calls/tenders_open.html)

**I.2. Perkančiosios organizacijos tipas**

Europos institucija arba agentūra ar tarptautinė organizacija

**I.3. Pagrindinė veikla**

Bendros viešosios paslaugos

**I.4. Sutarties sudarymas kitų perkančiųjų organizacijų vardu**

Perkančioji organizacija perka kitų perkančiųjų organizacijų vardu: ne

**II dalis: Sutarties objektas**

---

**II.1. Aprašymas**

**II.1.1. Pavadinimas, kurį perkančioji organizacija suteikė sutarčiai**

Klausimų, susijusių su draudimo paslaugų kūrimo procesu taikant Draudimo sektoriaus bendrosios išimties reglamentą (DBIR), tyrimai.

**II.1.2. Sutarties tipas ir darbų atlikimo, prekių pristatymo ar paslaugų teikimo vieta**

Paslaugos

Paslaugų kategorija Nr. 10: Rinkos tyrimų ir viešosios nuomonės apklausos paslaugos  
Pagrindinė įgyvendinimo vieta: užduotys bus vykdomos rangovo ar kitose pasiūlyme nurodytose patalpose, išskyrus Komisijos patalpas. Tačiau susitikimai vyks Komisijos patalpose Briuselyje.

NUTS kodas

### **II.1.3. Informacija apie preliminarią sutartį arba dinaminę pirkimo sistemą**

Skelbimas susijęs su viešąja sutartimi

### **II.1.4. Informacija apie preliminarią sutartį**

#### **II.1.5. Trumpas sutarties ar pirkimo(-ų) aprašymas**

Tyrimų tikslas yra padėti Komisijai taikant ES konkurencijos taisykles draudimo sektoriuje. DBIR viešųjų konsultacijų proceso metu suinteresuotosios šalys taip pat akcentavo svarstytinus klausimus. Viešų konsultacijų tikslas – surinkti įrodymus, susijusius su IBER (Draudimo sektoriaus bendrosios išimties reglamentas, Komisijos reglamentas (ES) Nr. 267 /2010, OL L 83, 30.3.2010, p. 1) įgyvendinimu ir tolesniu reglamento vykdymu. Nustatyti klausimai, dėl kurių bus atliekama tolesnė analizė, yra: (1 tyrimas) materialiojo ir nematerialiojo turto pakeitimas tarp skirtingų draudimo produktų; ir (2 tyrimas) įvairūs draudimo bendrovių bendradarbiavimo būdai ir jų atitinkamas poveikis konkurencijai. Tyrimais bus renkami faktai, analizuojami esami duomenys ir aptariamas dabartinis požiūris siekiant tinkamai spręsti šias problemas. Darbas turi būti pagrįstas išsamia ekonomine ir teisine analize. Numatyta (tu neapsiribojant) taikyti atitinkamą teoriją ir empirinius metodus.

#### **II.1.6. Bendro viešųjų pirkimų žodyno (BVPŽ) kodas (-ai)**

79310000 Rinkos tyrimų paslaugos - RB04 - SB01 - SB02 - QB04

#### **II.1.7. Informacija apie Sutartį dėl viešųjų pirkimų (SVP)**

Ar pirkimui taikoma Sutartis dėl viešųjų pirkimų?: taip

#### **II.1.8. Pirkimo dalys**

Ši sutartis suskaidyta į pirkimo dalis: taip

Pasiūlymai gali būti teikiami dėl visų pirkimo dalių

#### **II.1.9. Informacija apie alternatyvius pasiūlymus**

Leidžiama pateikti alternatyvius pasiūlymus: ne

### **II.2. Pirkimo apimtis**

#### **II.2.1. Visas kiekis ar visa apimtis**

Sutarties biudžetas, įskaitant visas, kelionės ir nenumatytas išlaidas, negali viršyti 125 000 EUR kiekvienai daliai. Vis dėlto konkurso dalyvis turėtų žinoti, kad sutartis bus paskirta ekonomiškai naudingiausią pasiūlymą pateikusiam konkurso dalyviui.

#### **II.2.2. Informacija apie pasirinkimo galimybes**

Pasirinkimo galimybės: ne

#### **II.2.3. Informacija apie pratęsimus**

Ši sutartis gali būti pratęsta: ne

### **II.3. Sutarties trukmė arba įvykdymo terminas**

Trukmė mėnesiais: 6 (nuo sutarties sudarymo)

Informacija apie pirkimo dalis

Pirkimo dalies Nr.: 1

Pirkimo dalies pavadinimas: Materialiojo ir nematerialiojo turto pakeitimas tarp skirtingų draudimo produktų

**1) Trumpas aprašymas**

Tyrime bus aptarta, kokiomis aplinkybėmis draudikai gali keisti turtą tarp skirtingų draudimo produktų, kad galėtų pritaikyti savo pasiūlymą prie besikeičiančių kainų ir modelių paklausos; kokių mastu valdymo apribojimai arba reguliavimo reikalavimai, su kuriais susiduria draudikai savo funkcinėse gamybos srityse (ypač finansų, aktuarinė, teisinė, garantų, rinkodaros ir skundų tvarkymo), apriboja jų gebėjimą greitai ir pastebimai pakeisti pajėgumus tarp draudimo produktų komerciškai perspektyviomis sąlygomis; kokie produktų rinkiniai pademonstruotų panašias gamybos ypatybes, nustatyti pasiekiamų duomenų šaltinius šių rinkinių rinkos akcijoms apskaičiuoti, ir aptarti galimus įgaliojimus vertinant draudikų arba perdraudikų rinkos padėtį šiuose segmentuose.

**2) Bendro viešųjų pirkimų žodyno (BVPŽ) kodas (-ai)**

79310000 Rinkos tyrimų paslaugos - RB04 - SB01 - SB02 - QB04

**3) Kiekis arba apimtis**

**4) Informacija apie kitą laikotarpį ar trukmę**

**5) Papildoma informacija apie pirkimo dalis**

Pirkimo dalies Nr.: 2

Pirkimo dalies pavadinimas: Įvairūs draudimo bendrovių bendradarbiavimo būdai ir jų atitinkamas poveikis konkurencijai

**1) Trumpas aprašymas**

Remiantis sektoriaus tyrimo apie verslo draudimą, kurį atliko Komisija 2007 m. (COM(2007) 556 galutinis), rezultatais bei tyrimu dėl bendro draudimo ir perdraudimo, kurį Komisijai atliko „Ernst and Young“ 2012 m. ([http://ec.europa.eu/competition/sectors/financial\\_services/KD0414707ENN.pdf](http://ec.europa.eu/competition/sectors/financial_services/KD0414707ENN.pdf)), tyrime bus aptariami privalumai ir trūkumai, kylantys iš kiekvieno tipo esamos ar galimos alternatyvios draudimo bendradarbiavimo sistemos; bus analizuojamas skirtingas potencialus poveikis rinkos struktūrai ir rinkos dinamikai, kylantis iš esamos ar galimos draudimo bendradarbiavimo sistemos; bus parengiamas bendro pobūdžio palyginimas tarp skirtingų formų bendradarbiavimo, sutelkiant dėmesį į pirmiau minėtus rezultatus; bus nustatomos ir analizuojamos perspektyvios alternatyvios priemonės drausti ir perdrausti dėl įsipareigojimų siekiant padengti riziką.

**2) Bendro viešųjų pirkimų žodyno (BVPŽ) kodas (-ai)**

79310000 Rinkos tyrimų paslaugos - RB04 - SB01 - SB02 - QB04

**3) Kiekis arba apimtis**

**4) Informacija apie kitą laikotarpį ar trukmę**

**5) Papildoma informacija apie pirkimo dalis**

**III dalis: Teisinė, ekonominė, finansinė ir techninė informacija**

---

**III.1. Su sutartimi susijusios sąlygos**

**III.1.1. Reikalaujami užstatai ir garantijos**

**III.1.2.**

## **Pagrindinės finansavimo sąlygos ir atsiskaitymo tvarka bei (arba) nuorodos į atitinkamas jas reglamentuojančias nuostatas**

Prašome žr. pirkimo dokumentus.

### **III.1.3. Teisinė forma, kurią turi įgyti ūkio subjektų grupė, su kuria bus sudaryta sutartis**

### **III.1.4. Sutarties vykdymo sąlygos**

#### **III.2. Dalyvavimo sąlygos**

#### **III.2.1. Tinkamumas vykdyti profesinę veiklą, įskaitant reikalavimus, susijusius su įtraukimu į profesinius ar prekybos registrus**

Sąlygų sąrašas ir trumpas aprašymas: prašome žr. pirkimo dokumentus.

#### **III.2.2. Ekonominis ir finansinis pajėgumas**

Sąlygų sąrašas ir trumpas aprašymas: prašome žr. pirkimo dokumentus.

Minimalus (-ūs) standartas (-ai), kurio (-ių) gali būti reikalaujama: prašome žr. pirkimo dokumentus.

#### **III.2.3. Techniniai ir profesiniai pajėgumai**

Sąlygų sąrašas ir trumpas aprašymas:

Prašome žr. pirkimo dokumentus.

Minimalus (-ūs) standartas (-ai), kurio (-ių) gali būti reikalaujama:

Prašome žr. pirkimo dokumentus.

#### **III.2.4. Informacija apie rezervuotas sutartis**

### **III.3. Paslaugų sutartims taikomos specialios sąlygos**

#### **III.3.1. Informacija apie tam tikrą profesiją**

Paslaugą gali teikti tik tam tikros profesijos asmenys: ne

#### **III.3.2. Informacija apie už sutarties vykdymą atsakingus darbuotojus**

Įpareigojimas nurodyti už sutarties vykdymą atsakingų darbuotojų vardus ir pavardes bei profesinę kvalifikaciją: taip

## **IV dalis: Procedūra**

---

### **IV.1. Procedūros tipas**

#### **IV.1.1. Procedūros tipas**

Atviras konkursas

#### **IV.1.2. Informacija apie kviečiamų kandidatų skaičiaus apribojimus**

#### **IV.1.3. Informacija apie sprendimų ar pasiūlymų skaičiaus mažinimą derybų ar dialogo metu**

### **IV.2. Sutarties skyrimo kriterijai**

#### **IV.2.1. Sutarties skyrimo kriterijai**

Ekonomiškai naudingiausias pasiūlymas, atsižvelgiant į šiuos veiksnius: Kaina nėra vienintelis sutarties sudarymo kriterijus, visi kriterijai nurodyti tik pirkimo dokumentuose

#### **IV.2.2. Informacija apie elektroninį aukcioną**

Bus rengiamas elektroninis aukcionas: ne

### **IV.3. Administracinė informacija**

#### **IV.3.1. Perkančiosios organizacijos priskirtas bylos numeris**

COMP/2015/028

#### **IV.3.2. Ankstesnis skelbimas apie šią procedūrą**

##### **Kiti ankstesni skelbimai**

Skelbimo Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje numeris: [2015/S 142-260107](#) 25.7.2015

Skelbimo Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje numeris: [2015/S 96-173183](#) 20.5.2015

#### **IV.3.3. Specifikacijų ir papildomų dokumentų ar aprašomojo dokumento gavimo sąlygos**

Dokumentai yra mokami: ne

#### **IV.3.4. Pasiūlymų ar prašymų dalyvauti priėmimo terminas**

2.10.2015

#### **IV.3.5. Kvietimų pateikti pasiūlymus ar dalyvauti pirkimo procedūroje išsiuntimo atrinktiems kandidatams numatyta data**

#### **IV.3.6. Kalbos, kuriomis gali būti teikiami pasiūlymai ar prašymai dalyvauti**

Bet kuri oficiali ES kalba

#### **IV.3.7. Minimalus laikotarpis, per kurį dalyvis privalo užtikrinti pasiūlymo galiojimą**

Trukmė mėnesiais: 9 (nuo nustatytos dienos, kurią priimami pasiūlymai)

#### **IV.3.8. Vokų su pasiūlymais atplėšimo sąlygos**

Data: 12.10.2015

Vieta:

Europos Komisija, Konkurencijos GD, place Madou 1, 1210 Briuselis (Saint-Josse-ten-Noode), BELGIJA.

Asmenys, kuriems leidžiama dalyvauti susipažinimo su pasiūlymais procedūroje: taip  
Informacija apie įgaliotuosius asmenis ir vokų su pasiūlymais atplėšimo procedūrą: atplėšiant vokus su pasiūlymais, gali dalyvauti 1 kiekvieno konkurso dalyvio atstovas. Atstovas turi būti pristatytas iš anksto, turi būti nurodytas jo vardas ir pavardė. Konkurso dalyviai, kurie ketina dalyvauti, apie savo ketinimus turi pranešti likus bent 48 val. el. paštu [comp-iber-study-tender@ec.europa.eu](mailto:comp-iber-study-tender@ec.europa.eu)

### **VI dalis: Papildoma informacija**

---

#### **VI.1. Informacija apie periodiškumą**

Tai pasikartojantis pirkimas: ne

#### **VI.2. Informacija apie Europos Sąjungos fondus**

Pirkimas yra susijęs su projektu ir (arba) programa, finansuojama Europos Sąjungos lėšomis: ne

#### **VI.3. Papildoma informacija**

Pirkimo dokumentus bus galima atsisiųsti I.1 punkte nurodytu adresu. Tinklalapis bus nuolat atnaujinamas, todėl konkurso laikotarpiu konkurso dalyviai turėtų tikrinti jo atnaujinimus ir pakeitimus.

#### **VI.4. Peržiūros procedūros**

##### **VI.4.1. Peržiūros institucija**

Oficialus pavadinimas: Bendrasis Teismas  
Adresas: rue du Fort Niedergrünwald  
Miestas: Liuksemburgas  
Pašto kodas: 2925  
Šalis: Liuksemburgas  
El. paštas: [generalcourt.registry@curia.europa.eu](mailto:generalcourt.registry@curia.europa.eu)  
Telefonas: +352 4303-1  
Faksas: +352 4303-2100  
Interneto adresas: <http://curia.europa.eu>

#### **VI.4.2. Peržiūros procedūra**

Tiksli informacija apie peržiūros procedūrų terminą (-us): galite pateikti bet kokias pastabas dėl sutarties skyrimo procedūros I.1 dalyje nurodytai perkančiajai organizacijai.

Jei Jūs manote, kad buvo blogai administruojama, galite pateikti skundą Europos ombudsmenui per 2 metus nuo dienos, kai tapo žinomi faktai, kuriais grindžiamas skundas (žr. <http://www.ombudsman.europa.eu>). Dėl tokio skundo nebus sustabdytas apeliacijų teikimo laikotarpis ar pradėtas naujas apeliacijų teikimo laikotarpis.

Per 2 mėnesius nuo sprendimo paskirti sutartį galima pateikti apeliaciją VI.4.1 dalyje nurodytai institucijai.

#### **VI.4.3. Tarnyba, kuri gali suteikti informacijos apie peržiūros procedūrą**

#### **VI.5. Šio skelbimo išsiuntimo data**

28.7.2015